聯合報
UNITED DAILY NEWS
發行人　王惕吾
今天三張半　每份四元
第柒捌玖陸號
政院新聞局登記證內字第五〇七號
中華郵政台北市第四九五號
執照登記為第二類新聞紙
地址：台北市忠孝東路四段五五五號
承印者：本報印刷廠（上同地址）
總機：二八七一〇〇
編輯：二八七一〇〇
採訪組：三六三〇九八
電話：
電傳組：三六三〇九八
廣告組：三六七七〇六
訂報：二八七一〇〇
郵撥帳號七〇〇〇
電報掛號：台北市三六二〇九號

總統勉台省行政會議
加速都市農村建設
釐定進度踏實躬行

【本報中興新村六日電】台灣省六十二年行政會議，定七日在此間省訓團揭幕，總統特頒書面訓詞，勗勉全體公務人員，人人要以國民的公僕自任，提高責任心與榮譽感，并應發揮創造進取的精神，講求科學辦事的方法，為民衆提供更大更多更滿意的服務。

總統訓詞全文如下：

台灣省政府各級工作人員，本其服務熱忱與團隊精神，不斷致力於各項建設事業的推進，與國民生活水準的提高，這一年來，更刷新了以往的紀錄，創造了進步的實績。今天舉行六十二年度行政會議，檢討省政得失，溝通工作觀念，策訂業務方案，所擬各項中心議題，以「務實求新」為着眼，均能適應施政的要求，符合人民的願望。深盼認眞研討，並從而發掘問題，以作改進的張本。

我們多年來，在這反共復國基地上，從事於三民主義的建設，乃能負起屏障太平洋安全，與策劃討毛救國的任務，而巍然屹立於這個波譎雲詭、擾攘動亂的時代之中。近年雖然遭受世局逆流的衝擊，但是我們更能團結奮鬥，更加顯示出復興基地正居於自由亞洲、自由世界的關鍵地位。我們要體認：今天在台灣的建設，不止是為了復興基地的安全，與一千五百萬同胞的樂利，而更是要放眼於一千萬餘方公里壯闊疆土之沉淪，七億大陸同胞被奴役狀制的痛苦，矢志由三民主義模範省的建立，來實現重光大陸、重建中華的目標。我們的責任是何等重大！又是何等神聖！

省政建設，必須有整體的觀念，與共同的目的，簡言之，就是要為民除害、為民造福。民衆有困難，要為他們解除困難，要為他們解決，凡是有關大多數人民利益的事項，必須排除萬難，以赴。

各級公務人員，無論是思想觀念、精神意志、工作態度、以及生活行動，無一不關係民衆的觀感，亦無一不影響政府的信譽，和行政的效率。因此，人人要以國民的公僕自任，提高責任心的方面，要做到指揮與榮譽感，並應發揮靈活，而置重點於基創造進取的精神，講求科學辦事的方法，生其生機與活力，擴為民衆提供更大更多更滿意的服務。省政大其整體的功能。如此，纔眞是一個有操更滿意的服務。省政機構，在橫的方面，持、有作為的廉能政要做到配合協調，力府、一個重實際、重求歸趨之一致；在縱效率的現代政府，也須步踏實，事事認眞，務須一事究一事的原委，一字求一字的着落。同時要認識：知之深不如行之著，說一丈不如行一尺，仍以原始方法與外國進行貿易。

率效重·際實重·為作有·持操有
府政代現能廉立確
會社利樂和安設建

就是一個為省民所愛戴、所信賴的政府。

建設之首要在民生，建設之地區在全面。因此，建設都市與建設農村，必預兼顧並顧，務使共進繁榮。無論城鄉，都應做到道路交通的整理，環境衛生的改善，公共設施的充實，與國民住宅的興修。尤須注意基層，唯有在基層掃除髒亂，加強福利，纔容易消滅貧窮，進於均富。我們建設農村與建設都市的目標，是要使農村享有現代公用的設施，與交通的便利；使都市享有鄉村寧靜的環境，與綠色的風光。台灣省政府目前以加速農村建設與健全都市發展為兩大要政，希望旁貸，但民衆懍於「能針對實際情形，釐訂確實進度，以期在預定期限內，展出安和樂利的社會之藍圖。

在由農業社會轉向工業社會的過程中，一面還遺留一些舊社會散漫因循的病態，一面又引進一些西方社會奢侈虛浮的習染。前者易使人流於落後頹唐，後者易使人陷於聲色貨利。我們必須在各級教育設施，與國民生活輔導方面，注意培養公共道德，提高守法精神，使人人成為明禮尚義，自助助人的現代國民，具有積極進取，整齊清潔的現代生活。各項建設計劃的實施，政府固然是責無旁貸，但民衆懍於「天下興亡、匹夫有責」之義，亦須協助政府，合力推行。每一國民更能崇禮守法，內代表黎德壽開始新的會談，以期達成終止違反越南停戰的明白的協議。

季辛吉說這一次可能為會談的最後一個回合。會議於上午十一時（台北午後四時）在巴黎郊外的共黨境內的軍事衝突。

季辛吉黎德壽
昨再會談
商討終止越境衝突

【合衆國際社巴黎六日電】美國總統顧問季辛吉今天與河內代表黎德壽開始新的會談，以期達成終止違反越南停戰的明白的協議。

季辛吉說這一次可能為會談的最後一個回合。會議於上午十一時（台北午後四時）在巴黎郊外的共黨境內的軍事衝突。

【合衆國際社巴黎別墅中開始，共談了五小時半，並定七日繼續會談。

白宮新聞秘書齊格勒首次隨同季辛吉參加會議。

【合衆國際社西貢六日電】消息靈通人士今日說：季辛吉和黎德壽可能商議協議，由四方面發表聯合聲明，呼籲終止南越境內的軍事衝突。

美商談匯貿易
仍用原始方式

【中央社華盛頓五日專電】一位美國商界人士報導說，共匪仍以原始方法與外國進行貿易。

美國對華政策執行幹部
人事最近將有變動
蘇禮文將長中華民國科
七月初可能來我國訪問

【本報駐美特派員施克敏華盛頓六日電】美國務院執行對華政策的一批中級幹部，最近職位將有變動，原任中華民國科科長蘇禮文（Roger W. Sullivan）大使館副館長，遺缺將由另一位中國問題專家蘇禮文繼任。

四十三歲的蘇禮文現任中共事務科代科長，可望於七月一日前後接任中華民國科科長，他告訴本報記者，在就職前後，他將前往台北一行，以實際了解中華民國現況，他曾於一九六三年在台中學習中文。

另外，前美國駐華大使館副館長安士德已經內定為美國駐澳洲安士德刻任美國國防部太平洋總司令部政治顧問。他預料將於七月一日前後出任新職。原中共事務科長任金斯已調任美國駐北平「聯絡辦事處」副主任，原中華民國科副科長何若雜已調任美國駐北平「聯絡辦事處」主管經濟事務官員。

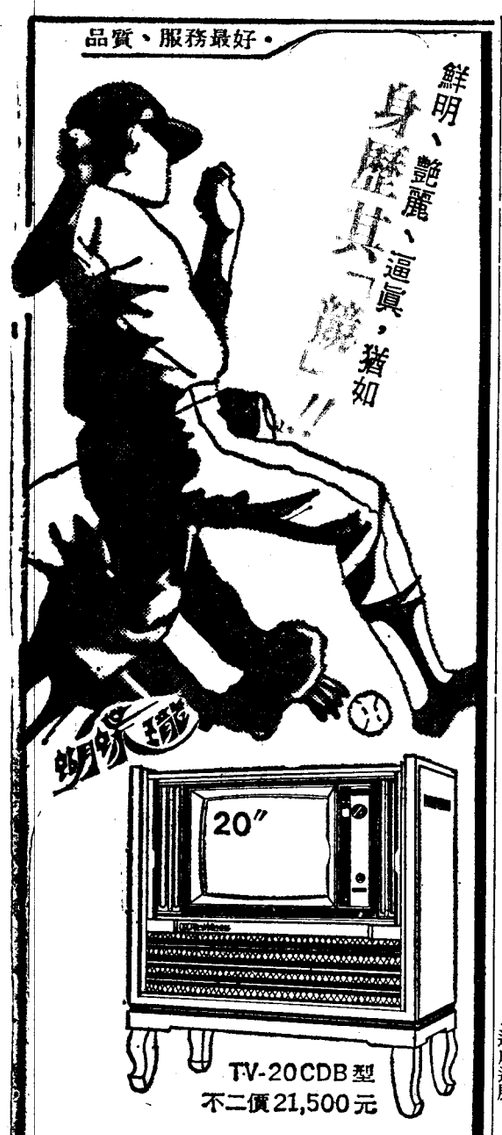
美國絕對遵守
現有協防承諾
魯希駁斥孤立主義

【中央社華盛頓五日美聯電】美國副國務卿魯希今天否認美在現有軍事承諾上增添新的承諾。

魯希告訴三軍工業大學說，『我們將遵守協防承諾，但是我們不預見會作任何新的軍事承諾。』

魯希排斥孤立主義的趨勢。他說，『我們不預期，也無意片面解除或否定我們所作的承諾與保證。我們絕不會廢止所作的承諾。孤立主義，不論是純粹孤立主義，新孤立主義、類似孤立主義，或假孤立主義，都不是選擇的辦法。目前一般趨勢是加強參與，這是必然的，無可避免的，也是兼善的。』

魯希強調說，唯有其他國家繼續相信美國「將履行其所作的保證」，和解才可能達成進展。



IC電路，體積極小，超高敏感度。
獨創蝴蝶瓏映像管，最佳視覺效果。
全晶體電路，根絕故障，用電最省。
電源電壓穩定裝置，畫面清晰穩定。
大同彩色電視
簡捷的分期付款：請洽各地大同服務站

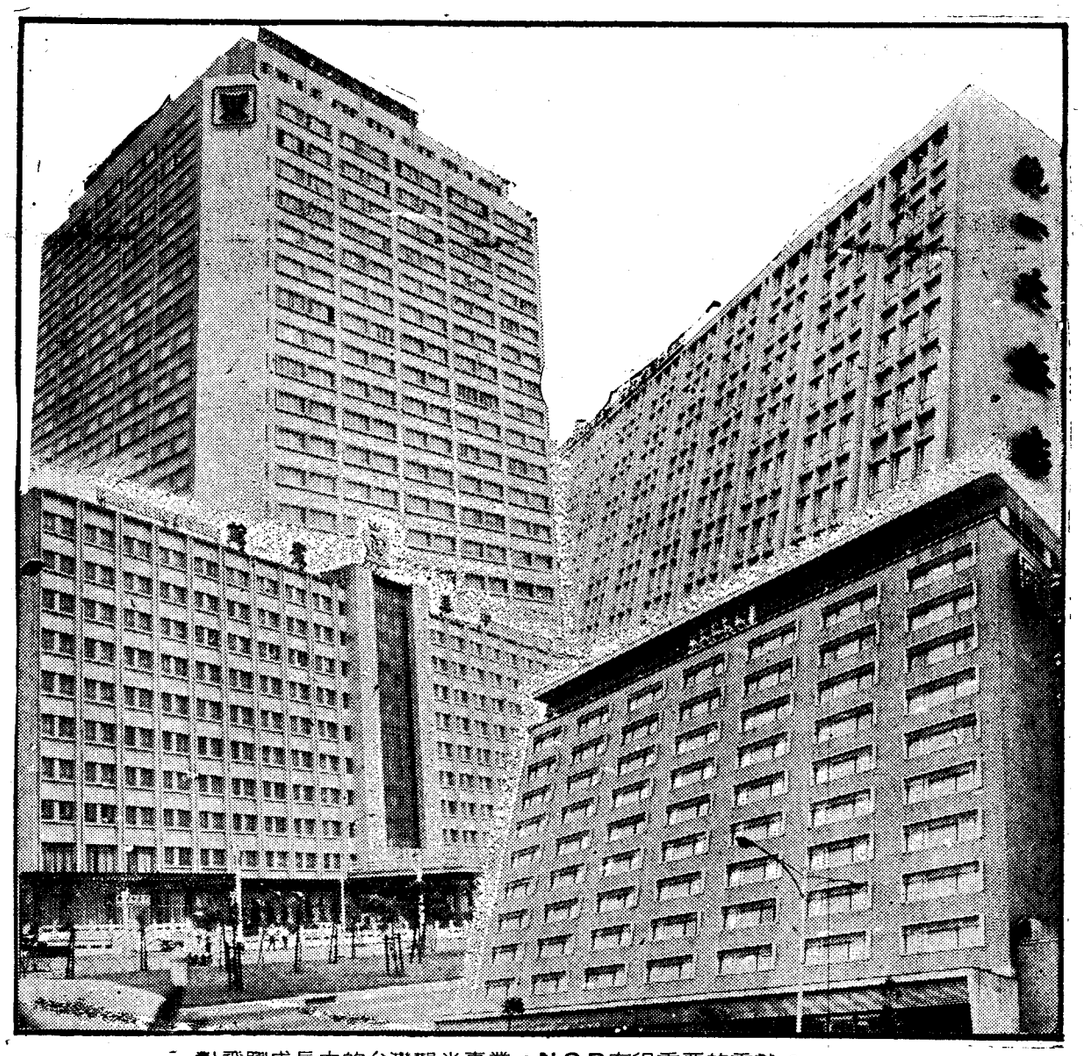
A local American export business is seeking for an Administrative Manager to supervise its finance, traffic, purchasing and industrial relations areas. Applicants must be college graduate, under 35 of age, able to speak and write good English and Chinese, and also willing to relocate if necessary. Send resume and recent photograph to P. O. Box 39-193 Taipei by June 10, 1973.

隱形助聽器
台灣電氣企業行
台北市中山北路二段二五（中山分局附近）
電話 543525 552525

遷移啓事
本台北分公司謹訂於六月十日（星期日）遷往台北市中山北路二段96號嘉新第二大樓九二室營業。
電話：五四四二九一・五四二
四一四・五一六・五一〇
・五七二五八六・五七一
五八五一・五五二
一分機三九二一六
敬請奮雨新知繼續指教。
日商實國實業股份有限公司台北分公司謹啓

花蓮亞士都大飯店
觀迎閣下週末攜伴參加990元觀賞世界第八奇觀　天祥　太魯閣
包括來回機票、一宿晚餐招待參觀阿美族舞、大理石工廠每星期六出發，報名從速價錢特廉——亞士達旅運社
自營花蓮亞士都飯店
地址：臺北市懷寧街24號
電話：317755・333328・363592
觀光蜜月渡假開會

從飛躍中的觀光事業談起……



對飛躍成長中的台灣觀光事業，NCR有很重要的貢獻。

以89年來，服務四百多種行業所累積下來的知識和經驗，NCR首創科學化的觀光飯店管理系統，使向來最複雜、最使人頭痛的旅館作業，也有全套的自動處理方式，為科學化企業管理又開拓了新的境界。

從旅客資料登記開始，房租、餐費，以及居住期間所有的雜費、代辦費、小費等的計算，只有NCR所提供的旅館專用會計機，才能以最快的速度完全自動的登錄在帳卡上，非但正確完整，毫無遺漏，並可為旅館經營者節省下大量的人力支出，更使旅客寶貴的時間不會有絲毫的浪費。因此，廣為全球各地的觀光飯店所樂於採用。即使在未來的日子裡，我們也可以驕傲地說：「只要是科學管理的觀光飯店，必定是使用NCR所提供的管理機器。」

在台灣，90％以上的觀光飯店都在採用NCR的產品，利用這種科學化的處理系統，解決了近年來觀光客激增後，旅館服務上的所有問題，使本省觀光事業得以順利的向前推展。

不論是國內或國外，當您在作愉快的旅遊及考察時，NCR隨時都在為您作最誠摯的服務。

NCR 經營管理機器權威

國民計算機器有限公司
台北總公司：台北市仁愛路三段26號
電　話：783141～3・783161～4
台中分公司：台中市復興路四段21號
電　話：24943
高雄分公司：高雄市五福二路159號
電　話：221045・224522
台南辦事處：台南市立德十路50號
電　話：52940

客意如宴廣・門祥吉開大

吉祥樓　如意樓
今午12時隆重開幕!!
邀請　洪燕萍　徐美英　陳今佩　陳莎莉　紫蘭　舒情　剪綵（以姓氏筆劃序）
粵菜港點・江浙海味・雅房大廳・全宴小酌
台北市永綏路10號（中山堂前）　電話：388166（5線）
遠東百貨公司　中國統計服務中心有限公司　金門綜藝美工有限公司
達美貿易有限公司　新新美術工程有限公司　永泰成磁器有限公司　敬賀

明德水庫　六月十日　90元
五峯旗　六月17日　觀瀑及南方澳
金山露營　七月八月每逢週末　90元
中非行電726421-6洽
長安東路二段162號
出國旅遊
考請洽全統旅運社邱副理會為閣下做完善服務手續免費有問必答外縣市來函必附香港四夜
索五天東南亞19天日本16天環遊世界電話524966　573910台北市民權東路122